

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 11 (1893)
Heft: 191

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(Inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{te} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 25 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Samstag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Rédaction und Administration im schweizerischen Département des Auswärtigen, Abteilung Handel.	Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.
Insetionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.	La feuille est expédiée régulièrement le <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.	
Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.		

Inhalt — Sommaire.

Abhanden gekommene Werttitel (Titres disparus). — Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Spezifikation der gesetzlichen Barschaft; Wochensituation. — Banques d'émission suisses: Spezifikation de l'encaisse légale; Situation hebdomadaire. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Finnländischer Zolltarif. — Tarif douanier finlandais. — Portofreiheit für Brandbeschädigte. — Franchise de port en faveur d'incendiés. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

I. Aufforderung.

Gemäss Erkenntnis des Bezirksgerichtes Unterrheinthal vom 22. August 1893 und in Anwendung von Art. 849 und ff. des Obligationenrechtes werden anmit die Inhaber nachfolgender Scheine der Ersparniskassa Rheineck-Thal-Lutzenberg aufgefordert, solche binnen drei Jahren a dato dem Gerichtspräsidenten vorzulegen, widrigenfalls deren Amortisation ausgesprochen würde.
Nr. 1681 vom 22. Januar 1890. Bertha Leuch in der Weid, Wolfhalden, Fr. 850. —
» 1024 » 26. Febr. 1889. Marie Bänziger in Thal, » 732.75
» 474 » 11. Febr. 1889. Bertha Dudler, Präsidenten, Altenrhein, » 498.03
» 1988 » 6. Januar 1892. Agatha Lutz von Thal, » 105.55
Thal, den 24. August 1893.
(W. 85)

Die Bezirksgerichtskanzlei Unterrheinthal.

Nachdem nachstehende Scheine der Ersparniskassa Rheineck-Thal-Lutzenberg trotz dreimaliger Ausschreibung nicht vorgewiesen wurden, hat das Bezirksgericht Unterrheinthal mit Urteil vom 22. August 1893 dieselben als wertlos erklärt, gemäss Art. 853 und 854 O. R.

- Nr. 2382 vom 4. Dez. 1872. Ferdinand Lutz, bei der Brücke, Thal, Fr. 5. —
- » — » 4. März 1853. Josef Conrad Tobler, hinter'm Rain, » 1.50
- » 1328 » 27. Febr. 1865. Johs. Herzog, Sohn, u. Heinrich, am Bach, » 65. —
- » 3349 » 2. Febr. 1875. Joh. Eduard Kuhn, Glasers, in Thal, » 20. —
- » 3930 » 27. Januar 1879. Ulrich Herzog, Feldmoos, » 100. —
- » 4345 » 2. April 1882. Lisette Dornbierer, Blatten, » 30. —
- » 5341 » 22. Dez. 1884. Bertha Hugentobler, » 2.50
- » 1418 » 15. Dez. 1865. Jakob Kästli, Rheineck, » 10. —
- » 1585 » 8. Juni 1867. Joh. Eduard, Ernst und Ulrich Niederer von Lutzenberg, im Obergatter, Wolfhalden, » 400. —
- » 1865 » 7. Sept. 1869. Joh. Jakob Rechsteiner, Heiden, » 5. —

Thal, den 24. August 1893.

(W. 86)

Die Bezirksgerichtskanzlei Unterrheinthal.

Durch Urteil des Bezirksgerichtes St. Gallen d. d. 25. Juli 1893 wird der unbekannt Inhaber nachbenannten Wertpapiers:

Kassaschein der Creditanstalt in St. Gallen Nr. 5094 de Fr. 2000. — vom 12. Mai 1891 mit Zinscoupons vom 30. Juni 1891 bis 30. Juni 1900, Zinsfuß 3³/₄ %, auf den Namen Franz Josef Schmid, Polizist, Speicher, aufgefordert, denselben innert der Frist von drei Jahren dem Präsidenten genannten Gerichts vorzuweisen, ansonst solches als kraftlos erklärt würde.

St. Gallen, 28. Juli 1893.

(W. 83²)

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Caisse Paternelle,

Allgemeine Lebens-Versicherungs-Gesellschaft in Paris.

Das kantonale Rechtsdomizil wird verzeigt:

- Für Luzern: Bei Hrn. **Ed. Jenni**, Generalagent, Franziskanerplatz Nr. 5 in Luzern, an Stelle des Hrn. J. Zihler in Luzern.
- » Schwyz: Bei Hrn. **Jos. Mar. Fuchs**, Bezirksrichter in Grossestein, bei Schwyz, an Stelle des Hrn. Seeholzer in Küssnacht.
- » Zug: Bei Hrn. **Wilhelm Wiss**, Buchbinder in Zug, an Stelle des Hrn. Lustenberger in Rothkreuz.
- » Obwalden: Bei Hrn. Hauptmann **Isidor Kathriner** in Sarnen.
- » Nidwalden: » » **Jos. Ackermann**, Fürsprecher in Buochs.
- » Uri: » » **Alphonse Krönlein**, Buchbinder in Altdorf.

Biel, den 25. August 1893.

(D. 82)

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:
Robert v. Bergen.

Schweizerische Rentenanstalt.

Das Rechtsdomizil der Schweizerischen Rentenanstalt im Kanton Wallis wird verzeigt bei Hrn. **Arthur Couchepin**, Advokat in Martigny-Bourg.
Zürich, den 25. August 1893.

(D. 83)

Schweizerische Rentenanstalt.
Der Direktor: **Emil Frey.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1893. 22. August. Die Firma **J. Höbert** in Zürich I (S. H. A. B. vom 14. Juli 1893, pag. 663) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

Bureau Bern.

Berichtigung. Schweizerische Volksbank mit Hauptsitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 185 vom 21. August 1893, pag. 753). Die Delegiertenversammlung fand am 27. März (nicht Mai) 1893 statt. Nach den Worten «Philipp Geelhaar von Grosshöchstetten, Kaufmann in Bern, bisheriger Ersatzmann», ist einzufügen: «C. Hutschmid, Generalagent» etc. etc.

1893. 22. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Th. Roos & C^{ie}** in Bern (S. H. A. B. 1891, pag. 699) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven übernimmt die Firma «Th. Roos» in Bern.

22. August. Inhaber der Firma **Th. Roos** in Bern ist Theodor Roos von Paris, in Bern. Natur des Geschäftes: Agentur und Depot verschiedener Papierfabriken. Geschäftslokal: Wallgasse 4. Die Firma «Th. Roos» übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Th. Roos & C^{ie}».

Bureau Blankenburg.

22. August. Die Firma **S. Baumann-Perren** zu Häusern in St. Stephan (S. H. A. B. Nr. 27 vom 7. Februar 1891, pag. 105) ist infolge Wegzugs des Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

Bureau de Courtelary.

23 août. La raison **Lucien Emile Mathey**, fabrication d'horlogerie, aux Reussilles (Tramelan-dessus) (F. o. s. du c. du 7 janvier 1893, page 24), donne procuration à M. Léopold Mathey, fils de Lucien-Emile, horloger, de Tramelan-dessus, demeurant aux Reussilles.

Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

1893. 22. August. Die Firma **Jos. Weingartner** in Luzern (S. H. A. B. vom 9. März 1893, pag. 256, und vom 12. März 1891, pag. 221) ist infolge Konkurserkennnisses des Gerichtspräsidenten von Luzern vom 27. Juli 1893 von Amtes wegen gelöscht worden.

22. August. Die Firma **Jos. Willmann** in Luzern (S. H. A. B. vom 11. Januar 1883, pag. 9) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma **Jos. Willmann** in Luzern ist Joseph Willmann-Ronca, Sohn, von und in Luzern. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Jos. Willmann übernommen. Eisen- und Kohlenhandlung. Hertensteinstrasse 64. Die Firma erteilt Prokura an Joseph Stirnimann von und in Luzern.

22. August. Johann und Emil Corridori von Palazzolo sull' Oglio (Provinz Brescia, Italien), wohnhaft in Luzern, haben unter der Firma **Gebrüder Corridori** in Luzern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. April 1893 begonnen hat. Weinhandlung. Weggisgasse 1.

23. August. Die Firma **Pharmacie du Lac, Weibel** in Luzern (S. H. A. B. vom 17. Februar 1893, pag. 159) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

Inhaber der Firma **Pharmacie du Lac J. Forster vorm. Weibel** in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Pharmacie du Lac Weibel übernommen hat, ist Johann Forster von Berneck (St. Gallen), wohnhaft in Luzern. Apotheke und Drogueriewaren. Kapellplatz 10.

Kanton Freiburg — Canton de Fribourg — Cantone di Friburgo

Bureau de Bulle.

1893. 22 août. Le chef de la maison **Marie Charrière**, à La Roche, est Madame Marie Charrière, née Bouquet, épouse d'Auguste, de La Roche, y domicilié. Elle exerce le commerce avec le consentement de son assistant spécial, son fils, Joseph Charrière, à La Roche. Genre de commerce: Bois bruts et sciés. Bureau et chantier: Au Village.

Bureau d'Estavayer.

21 août. Le chef de la maison **Justine Blane**, à Cheyres, qui a commencé déjà en 1883, est Madame Justine, née Fasel, veuve d'Alexandre Blanc, de Mannens, domiciliée à Cheyres. Genre de commerce: Exploitation de l'auberge de l'Écu.

Bureau de Fribourg.

23 août. La raison **P. Renevey**, à Ste-Appoline (F. o. s. du c. de 1886, page 321), a été radiée d'office à la suite du décès du titulaire et de la liquidation de ses biens. En conséquence, la procuration donnée à Samuel Steiner de Langenthal, domicilié à Ste-Appoline (F. o. s. du c. de 1893, page 467), cesse d'être en vigueur.

Basel-Stadt — Bâle-ville — Basilea-Città

1893. 22. August. Die Firma **Eidgenössische Bank (Actiengesellschaft) [Banque fédérale (société anonyme)]** in Zürich hat für ihre Zweigniederlassung in Basel (vergl. S. H. A. B. 1893, pag. 684) an Louis Martin von und in Basel und Friedrich Heinrich Wegmann von St. Gallen, in Basel wohnhaft, in der Weise Kollektivprokura erteilt, dass jeder derselben befugt ist mit je

einem der bisher für die Zweigniederlassung Basel Berechtigten, oder zusammen per Procura rechtsverbindlich zu zeichnen.

Kanton St. Gallen — Canton de St-Gall — Cantone di San Gallo

1893. 24. August. Die Firma **G. M. Süß** in Rorschach mit Hauptniederlassung in Konstanz und Zweigniederlassung in Rorschach (S. H. A. B. von 28. Sept. 1887, pag. 746) ist infolge Aufgabe dieser Filiale erloschen.

Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

Bezirk Baden.

1893. 23. August. Unter dem Namen **Bäckerverein Baden-Ennetbaden** gründet sich mit Sitz in Baden ein Verein, welcher die Wahrung und Förderung des Bäckergewerbes, Regelung des Lehrlings- und Gesellenwesens, sowie Pflege der Kollegialität unter seinen Mitgliedern bezweckt. Die Statuten sind am 14. März 1893 festgestellt worden. Mitglieder des Vereins können werden die Bäckermeister von Baden und Ennetbaden. Die Aufnahme erfolgt nach schriftlicher oder mündlicher Anmeldung bei einem Vorstandsmitglied. Der jährliche Beitrag ist auf Fr. 12 festgesetzt. Der Austritt kann jederzeit stattfinden und geschieht durch schriftliche Anzeige beim Präsidenten gegen Bezahlung einer Austrittsgebühr von Fr. 100, oder durch Ausschluss. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Die Organe des Vereins sind: Die Vereinsversammlung und ein Vorstand von drei Mitgliedern. Namens des Vereins führt der Präsident die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Hans Stamm von Schleithem (Schaffhausen), in Baden.

Bezirk Kulm.

23. August. Unter der Firma **Papierwarenfabrik Leutwil** gründet sich mit Sitz in Leutwil eine Aktiengesellschaft, welche den Betrieb der Couverts- und Papierwarenfabrikation mit Buch- und Accidenzdruckerei zum Zwecke hat. Die Gesellschaftsstatuten sind am 10. Dezember 1892, 11. Januar, 4. Februar und 17. August 1893 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt dreissigtausend Franken (Fr. 30,000), eingeteilt in 150 Aktien zu Fr. 200. Die Aktien lauten auf den Namen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch das Amtsblatt des Kantons Aargau. Die Vertretung nach aussen üben der Delegierte des Verwaltungsrates und der technische Leiter aus; sie führen namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung. Delegierter des Verwaltungsrates ist Jakob Aeschbach, Gemeindegemeinderat von und in Leutwil; technischer Leiter ist Joh. Wilhelm Ziegler von Veltheim, in Leutwil.

Bezirk Rheinfelden.

24. August. Unter der Firma **Landwirtschaftliche Genossenschaft Möhlin** bildet sich mit Sitz in Möhlin auf unbestimmte Zeitdauer eine Genossenschaft, welche unter Ausschluss direkten Geschäftsgewinnes die Förderung des landwirtschaftlichen Betriebes durch Hebung allgemeiner und speziell beruflicher Bildung ihrer Mitglieder, Verminderung der landwirtschaftlichen Produktionskosten, vorteilhafte Verwertung der eigenen Produkte und Schutz ihrer Mitglieder gegen Uebervorteilung zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 21. Mai 1893 festgestellt worden. Die Mitgliedschaft können alle volljährigen, bezw. gesetzlich vertretenen und in bürgerlichen Rechten und Ehren stehenden Einwohner des Kantons Aargau erwerben; die Aufnahme geschieht auf schriftliche Anmeldung hin durch Beschluss der Genossenschaftsversammlung mit dem Zeitpunkt eigenhändiger Unterzeichnung der Statuten. Die Mitgliedschaft und damit jeder Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen erlischt infolge Austrittes, Todes, Ausschlusses oder Verlustes des Aktivbürgerrechtes. Das Eintrittsgeld und die jährlichen Beiträge werden jeweils durch die Genossenschaftsversammlung festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften, soweit das Genossenschaftsvermögen nicht hinreicht, die Mitglieder persönlich und solidarisch. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen durch die «Volksstimme» in Rheinfelden. Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschafts- oder Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungscommission. Der Vorstand, aus fünf auf je drei Jahre gewählten Mitgliedern bestehend, vertritt die Genossenschaft dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich; namens desselben führen der Präsident oder sein Stellvertreter mit dem Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: 1) Alfred Gamper-Waldmeyer von Aarau, in Möhlin, Präsident; 2) Franz Metzger, Gerichtspräsident von und in Möhlin, Vizepräsident; 3) Friedrich Waldmeyer, Friedensrichter von und in Möhlin, Kassier; 4) Otto Herzog von und in Möhlin, Aktuar; Aug. Soder, Wagner von und in Möhlin, Beisitzer.

Kanton Thurgau — Canton de Thurgovie — Cantone di Thurgovia

1893. 24. August. Inhaber der Firma **Boettger-Trunk** in Kreuzlingen ist Emil Boettger von Gandersheim (H. Braunschweig), wohnhaft in Emmishofen. Düten- und Papiersäckefabrikation. Druck und Verlag des Fachorgans «Der Kolonialwarenhändler».

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau d'Oron.

1893. 23. août. Le chef de la maison **G. Bourgeois**, à Chesalles s. Oron, est Gustave-Joseph-Victor, fils de feu Lucien Bourgeois, de Bonnevaux (Doubs, France), domicilié audit Chesalles. Genre de commerce: Achat et vente d'escargots.

Bureau de Vevey.

22. août. La raison **Emile Kohly**, à Vevey (F. o. s. du c. du 2 avril 1887, n° 34, page 250), est radiée ensuite des dispositions de l'article 13 du règlement fédéral du 6 mai 1890.

24. août. L'association organisée sous le nom de **Consortium pour l'utilisation des forces hydrauliques de la Dranse**, à Vevey (F. o. s. du c. du 23 janvier 1892, n° 16, page 63), dont le capital est de cent cinquante mille francs, divisé en trente parts de cinq mille francs chacune, mais non entièrement libérées, fait inscrire la modification suivante: Le capital social est réduit à cent cinq mille francs et divisé en quatre-vingt quatre parts de douze cent cinquante francs chacune, entièrement libérées. Cette modification est introduite par vote écrit de tous les intéressés. Le terme de l'association ainsi que les pouvoirs du comité ont été prorogés du 20 août 1893 au 20 août 1896, par vote écrit réunissant 19 voix sur 30, les membres du comité s'étant abstenus. L'assemblée générale des membres du consortium réunie à Bâle le 1er août 1893 a désigné comme cinquième membre du comité M. Paul Favre-Bourcart, ingénieur, à Mulhouse.

Kanton Genéve — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1893. 22. août. La société en nom collectif **Cottier & Matthey**, à Genève (F. o. s. du c. du 5 juillet 1888, n° 82, page 630), est déclarée dissoute dès le 30 juin 1893.

Les suivants: Jules Matthey de Genève, domicilié au Clos-de-Surinam (Petit-Saconnex), Paul Gabus du Locle, domicilié à Genève, Louis Cottier, père, d'origine vaudoise, et Jules-Louis Cottier, fils, de Genève, les deux domiciliés

à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Matthey, Gabus & Co**, une société en commandite qui a commencé le 1er juillet 1893 et a pour objet la reprise de la suite des affaires, ainsi que l'actif et passif, de la société radiée. Les sieurs Jules Matthey et Paul Gabus sont associés indéfiniment responsables et les sieurs Louis Cottier, père, et Jules-Louis Cottier, fils, associés commanditaires, le premier, pour la somme de cinquante mille francs (fr. 50,000), et le second, pour la somme de trente mille francs (fr. 30,000). Genre d'affaires: Denrées coloniales et graines. Locaux: 10, Rue de Coutance, et 5, Place Genus.

22. août. Le chef de la maison **Henri Goldner**, à Genève, commencée le 23 juillet 1893, est Henri-Louis Goldner de Fontanezier (Vaud), domicilié à Genève. Genre d'affaires: Epicerie, mercerie et vins. Locaux: 1, Grand'Rue.

24. août. Le chef de la maison **F. Bonhomme J^{ne}**, à Genève, commencée le 1er janvier 1893, est François Bonhomme jeune de Bourgoin (département de l'Isère), domicilié à Genève. Genre d'affaires: Commerce de grains et farines. Locaux: 23, Boulevard de Plainpailis.

24. août. La maison **William Crot**, à Genève, représentation commerciale, 57, Rue du Rhône (F. o. s. du c. du 3 janvier 1885, n° 2, page 9, et du 23 janvier 1886, n° 6, page 39) donne dès le 24 août 1893, procuration collective à MM. Louis Goly du Brassus (Vaud), et John Crochet de Archamp (Haute-Savoie), tous deux domiciliés à Genève.

24. août. La maison **Foëx-Catry**, boulangerie, inscrite à La Plaine (Dardagny) (F. o. s. du c. du 3 novembre 1883, n° 128, page 952), a transféré dès 1887, son domicile commercial à Cartigny.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale

Eintragungen: — Inscriptions: — Inscrizioni:

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1893. 22. August. **Jakob Blumer**, Buchhalter, geb. 1. März 1866, von Glarus, in Zürich III.

Spezifikation der gesetzlichen Barschaft bei den schweizer. Emissionsbanken Spécification de l'encaisse légale chez les banques d'émission suisses auf den 26. August 1893 — au 26 août 1893.

N ^o	Firma — Raison sociale	Gold — Or		Silber — Argent	
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	3,684,640		2,254,200	
2	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal	830,220		40,560	
3	Kantonalbank von Bern in Bern	4,799,575		2,675,780	
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	829,925		24,445	
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	4,151,300		1,689,395	
6	Crédit agricole et industriel de la Broye à Estavayer	299,600		15,560	
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	615,850		150,080	
8	Aargauische Bank in Aarau	1,604,700		329,595	
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	410,800		15,890	
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	846,095		194,540	
11	Thurgauische Hypothekenbank in Frauenfeld	494,305		150,690	
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,775,345		65,445	
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	1,127,230		344,240	
14	Banque du commerce, Genève	8,272,295		239,615	
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank in Herisau	951,410		461,695	
16	Bank in Zürich, Zürich	241,420		23,700	
17	Bank in Basel, Basel	7,303,640		1,497,485	
18	Bank in Luzern, Luzern	1,611,920		370,825	
19	Banque de Genève, Genève	1,977,780		17,420	
21	Zürcher Kantonalbank in Zürich	10,435,025		1,589,770	
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	571,565		84,240	
24	Banque cantonale fribourgeoise à Fribourg	475,995		15,845	
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	4,179,690		16,060	
27	Ersparniskasse des Kantons Uri in Altdorf	405,515		31,915	
28	Kantonale Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden in Stans	312,190		153,065	
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	2,488,480		51,675	
31	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	1,378,735		57,055	
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	618,740		64,730	
33	Glärner Kantonalbank, Glarus	802,535		164,950	
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	1,418,670		529,395	
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	367,365		70,680	
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	436,490		477,020	
37	Credito Ticinese	555,535		166,485	
38	Banque de l'Etat de Fribourg	677,240		55,540	
		67,065,520		14,089,275	
	Depositum bei der Zentralstelle Dépôt au bureau central	2,800,000		1,200,000	
	Gesetzliche Barschaft				
	Encaisse légale	69,865,520		15,289,275	

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken. Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. - Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation		Tatsächl. Baarverrath		Ungedeckte Zirkulat.		Verf. Baarschaft	
	Circulation eff.	Encaisse totale	Circul. non cov.	Encaisse disp.				
1892.								
Durchschnitt — Moyenne	149,566	88,933	69,633	23,595				
Maximum	168,531	92,297	77,582	26,996				
Minimum	141,144	86,426	51,415	18,499				
1893.								
I. Semester — 1^{er} semestre.								
Durchschnitt — Moyenne	149,288	90,775	58,513	24,948				
Maxima	158,740	95,843	70,350	29,440				
Minima	142,905	88,081	49,360	21,411				
III. Quartal — III^{me} trimestre								
1. Juli — 1 ^{er} juillet	158,504	86,815	71,689	19,035				
8. Juli — 8 juillet	157,363	85,947	71,416	18,542				
15. Juli — 15 juillet	155,106	85,898	69,208	18,844				
22. Juli — 22 juillet	151,724	85,845	65,879	19,554				
29. Juli — 29 juillet	153,513	85,601	67,912	19,414				
5. August — 5 août	152,988	85,885	67,558	19,087				
12. August — 12 août	153,023	85,156	67,867	18,363				
19. August — 19 août	150,379	85,441	64,938	19,859				
26. August — 26 août	149,532	85,155	64,377	19,741				

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 26. August 1893. Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 26 août 1893.

Main table with columns: Nr., Firma, Raison sociale, Noten - Billets (Emission, Cirkulation), Gesetzhche Barschaft, Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central, Noten anderer schwed. Emissionsbanken, Uebrig Kassa bestände, Total. Includes a summary row for August 19 and August 1893.

Summary table with columns: Wovon in Abschnitten von, Fr. 1000, Fr. 9,926,000, Ausgewiesene Cirkulation, Cirkulation accusée, Fr. 163,533,450, Noten in Händen Dritter, Billets en mains de tiers, Fr. 149,531,750, Gold - Or, Silber - Argent, Gesetzhche Barschaft, Caisses métallique, Fr. 85,154,795.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 26. August 1893. — Du 26 août 1893.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Table with columns: Nr., Firma, Raison sociale, Noten Emission, Emission, Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes, Couverture suivant l'article 15 de la loi, Innert 4 Monaten fällige, Échéant dans les 4 mois, Total. Includes a summary row for August 19 and August 1893.

Aktiven - Actif

Passiven - Passif

Table with columns: Nr., Firma, Raison sociale, Gesetzhche Barschaft, Espèces ayant cours légal, Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes, Couverture d'après l'art. 15 de la loi, Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben, Autres créances disponibles à court échéance, Total, Noten-Cirkulation, In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden, Engagements échéant dans les huit jours, Wechsel-Schulden, Engagements sur effets de change, Total.

† Ohne Fr. 16,156. 11 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen. — † Sans fr. 16,156. 11 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

26. August 1893. — Offizieller Diskontossatz Schweizerischer Emissionsbanken: 4%, gültig seit 1. August 1893.

26 août 1893. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 4%, valable depuis le 1er août 1893.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

24 août 1893, 12 h. m.
No 6556.

Société Française du Lysol, fabricants,
Paris (France).

LYSOL

Produit désinfectant, hygiénique, antiseptique
et pharmaceutique.

24 août 1893, 12 h. m.
No 6557.

Société Française du Lysol, fabricants,
Paris (France).

LYSOLIN

Produit désinfectant, hygiénique, antiseptique
et pharmaceutique.

24 août 1893, 12 h. m.
No 6558.

Société Française du Lysol, fabricants,
Paris (France).

LYSOLINE

Produit désinfectant, hygiénique, antiseptique
et pharmaceutique.

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Zollwesen. — Douanes.

Finland. Im Anschluss an unsere Mitteilung in Nummer 186 d. Bl. betreffend die Erhöhung des finnischen Zolltarifs für Waren deutscher Provenienz,

bringen wir zur Kenntnis, dass schweizerische Waren bei der Einfuhr in Finnland nach wie vor den niedrigsten Zollansätzen unterliegen; für den Nachweis des schweizerischen Ursprungs der Waren gelten die nämlichen Bestimmungen wie für die Einfuhr in Russland (vergl. die Publikationen in den Nummern 174, 180 und 184 d. Bl.).

* * *

Finlande. En nous référant à la communication faite dans le numéro 186 de la feuille, concernant la majoration du tarif douanier finlandais pour les marchandises de provenance allemande, nous portons à la connaissance des intéressés que les marchandises d'origine suisse restent soumises comme auparavant aux droits les plus réduits. Les dispositions concernant la preuve de cette origine pour les marchandises introduites en Russie sont aussi applicables aux importations en Finlande (voir les publications faites dans les numéros 174, 179 et 184 de la feuille).

Transportwesen. — Transports.

Portofreiheit für Brandbeschädigte. Bezugnehmend auf die Ermächtigung des schweizerischen Bundesrates vom 22. Oktober 1874 wird hiemit für die zu Gunsten der Brandbeschädigten von Ilanz (Graubünden) versandten Liebesgaben bis zum Gewichte von 5 kg (die Geldsendungen und daher auch die Geldanweisungen inbegriffen) die Portofreiheit bewilligt; ebenso für die ein- und ausgehenden Korrespondenzen des betreffenden Hilfskomitees.

* * *

Franchise de port en faveur d'incendiés. A teneur de l'autorisation donnée par le Conseil fédéral, en date du 22 octobre 1874, la franchise de port est accordée en faveur des incendiés d'Ilanz (Grisons) pour tous les dons jusqu'au poids de 5 kg (y compris les envois d'espèces et les mandats-poste) qui leur seront adressés. Cette franchise de port s'étend aussi aux correspondances reçues ou expédiées par le comité de secours institué pour la réparation de ces dons.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque nationale de Belgique.			
	17 août.	24 août.	
	Fr.	Fr.	
Encaisse métallique	101,613,078	101,872,542	Circulat. de billets
Portefeuille	326,775,082	326,064,726	Comptes courants
			58,930,238
			59,981,870
Deutsche Reichsbank.			
	15. August.	23. August.	
	Mark.	Mark.	
Metallbestand	807,686,000	816,582,000	Noten-Circul.
Wechsel-Portefeuille	614,991,000	598,551,000	Kurzf. Schulden
			466,590,000
			478,271,000
Oesterreichisch-Ungarische Bank.			
	15. August.	23. August.	
	öster. fl.	öster. fl.	
Metallbestand	265,855,002	266,021,505	Noten-Circulation
Wechsel:			460,731,180
auf d. Ausland	13,531,308	13,102,165	Kurzfall. Schulden
auf das Inland	171,109,399	178,915,947	12,656,528
			15,853,725

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

An die

Obligationäre der Brienz-Rothhorn-Bahn.

Die konstituierende Generalversammlung der neuen, aus den Obligationären gegründeten Aktiengesellschaft findet

Samstag, den 16. September 1893, mittags 1 Uhr,
in der **Bahnhofrestauration Olten** statt.

Diejenigen Obligationäre, welche sich noch nicht angeschlossen haben, werden hiermit darauf aufmerksam gemacht, dass sie noch bis zum **15. September d. J., abends 6 Uhr**, durch Einsendung ihrer Obligationen und Unterzeichnung einer beim unterfertigten Komitee zu beziehenden Beitrittsklärung sich anschliessen können. (H 3060 Q)

Basel, den 25. August 1893.

Im Namen des Komitees:
Dr. Ernst Feigenwinter.

Seidenbandweberei Herzogenbuchsee.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur zehnten

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf **Samstag, den 23. September 1893, nachmittags 2 1/2 Uhr**, in den **Gasthof zur Sonne** in Herzogenbuchsee.

Traktanden:

- 1) Vorlage der Bilanz per 30. Juni 1893 und Bestimmung der Dividende.
- 2) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren.
- 3) Unvorhergesehenes.

Bilanz und Bericht liegen vom 15. September an zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Herzogenbuchsee, den 21. August 1893.

Namens des Verwaltungsrates,
Der **Präsident:**
Rob. Moser.

(486)

Kursblatt des Berner Börsenvereins

erscheint mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage täglich.
Preis jährlich Fr. 7.
Abonnemente nehmen alle Postbüreaux entgegen.

Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals.

Einladung zur Generalversammlung.

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, welche **Dienstag, den 12. September 1893, vormittags 10 1/2 Uhr**, im **Storch** in Solothurn stattfinden wird.

Traktanden:

- 1) Allgemeiner Geschäftsbericht.
- 2) Rechnung pro 30. Juni 1893 mit Bericht der Rechnungsrevisoren.
- 3) Antrag des Verwaltungsrates auf Abänderung von § 2 und 23 der Statuten.
- 4) Wahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren.

Rechnung und Bericht der Herren Rechnungsrevisoren können von den Herren Aktionären vom 5. September an in unserem Bureau eingesehen werden. Zutrittskarten können gegen Deponierung der Aktien vom 5. bis 8. September bezogen werden:

in **Zürich:** bei der Zürcher Depositenbank;
in **Solothurn:** bei der Solothurnischen Kreditbank.

Solothurn, den 26. August 1893.

(488)

Der Verwaltungsrat.

LITHOGRAPHIE et IMPRIMERIE

LIPS, BERNE.

(390)

Se recommande pour toutes espèces d'impressions pour administrations, chancelleries, banques, professions libérales, commerce et industrie.

Spécialités: Tableaux graphiques, plans, cartes géographiques, vues, affiches, illustrations.

En-têtes de lettres et de factures, actions et obligations, chèques préparés chimiquement contre les falsifications.

Prix modérés, exécution artistique. — Prompte livraison. — Expédition franco dans toute la Suisse.



Machines à écrire de tous systèmes.

Machines à calculer. Mimeographe d'Edison.

Demandez le catalogue descriptif, illustré à l'agence générale:

Brünger-Wymann
à Berne.

(380)